

# KeyQuest

## ENCEINTE STREET VIBES

Réf : K0061411 - K0061435



### ENTREE / INPUT

5.0V == 2.0A

### SORTIE / OUTPUT

50W (25W + 25W)



FR - Conformité européenne. EN - European conformity. ES - Conformidad Europea. IT - Conformità Europea. NL - Europese conformiteit. DE - Deutsche Konformität.

-- FR - Courant continu. EN - Direct current (DC). ES - Corriente continua. IT - Corrente continua. NL - Gelijkstroom. DE - Gleichstrom.



FR - Afin d'éviter des dommages auditifs éventuels, ne pas écouter à un niveau sonore élevé pendant une longue durée. EN - To avoid possible damage to your hearing, do not listen to high sound levels for long periods of time. ES - Para evitar posibles daños auditivos, no escuche niveles sonoros elevados durante períodos prolongados. IT - Per evitare possibili danni all'udito, non ascoltare livelli sonori elevati per lunghi periodi di tempo. NL - Luister niet te lang naar hoge geluidsniveaus om mogelijke schade aan uw gehoor te voorkomen. DE - Um mögliche Gehörschäden zu vermeiden, sollten Sie nicht über einen längeren Zeitraum mit hoher Lautstärke zuhören.



FR - 0.5W : puissance minimale requise par l'équipement radioélectrique à charger. 10W : puissance maximale requise par l'équipement radioélectrique pour atteindre la vitesse de charge maximale. EN - 0.5W: minimum power required by the radio equipment to be charged. 10W: maximum power required by the radio equipment to reach the maximum charging speed.

ES - 0.5W: potencia mínima requerida por el equipo de radio para ser cargado. 10W: potencia máxima requerida por el equipo radioeléctrico para alcanzar la velocidad máxima de carga. IT - 0.5W: potenza minima richiesta dall'apparecchiatura radio per essere caricata. 10W: potenza massima richiesta dall'apparecchiatura radio per raggiungere la velocità massima di ricarica. NL - 0.5W: minimale vermogen dat de radioapparatuur nodig heeft om te worden opgeladen. 10W: maximal vermogen dat de radioapparatuur nodig heeft om de maximale laadsnelheid te bereiken. DE - 0.5W: Mindestleistungsbedarf des zu ladenden Funkgeräts. 10W: Maximale Leistung, die von der Funkanlage benötigt wird, um die maximale Ladegeschwindigkeit zu erreichen.



FR - Le dispositif de charge n'est pas inclus avec l'équipement. EN - Charging device not included with equipment. ES - El dispositivo de carga no se incluye con el equipo. IT - Il dispositivo di ricarica non è incluso nell'apparecchiatura. NL - Het opladapparaat is niet ingebrengt bij de apparatuur. DE - Die Ladevorrichtung ist nicht im Lieferumfang der Ausstattung enthalten.

SRDI  
123, route de l'Épinette - ZA des Acacias 4  
85430 La Boissière des Landes  
FRANCE

## FR ENCEINTE STREET VIBES

Vous venez d'acquérir un produit de la marque KeyQuest et nous vous en remercions, nous espérons qu'il vous apportera entière satisfaction.

### CONTENU DU PACKAGING

- Une enceinte sans fil
- Un câble de charge USB vers USB-C
- Une notice d'utilisation

### AVERTISSEMENTS & CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Ce produit a une batterie au lithium intégrée, veuillez l'utiliser avec précaution.

Cette enceinte doit être chargée avec un tension correcte car une tension excessive prolongée pourrait endommager votre appareil.

Manipulez l'enceinte avec précaution. Un coup, un choc, ou une chute, même de faible hauteur, peut l'endommager. Lorsque vous utilisez le volume maximum, il est recommandé de placer l'enceinte sur une surface stable en raison des vibrations.

Ce produit n'est pas un jouet, conservez-le hors de la portée des enfants.

Ne pas tenter de démonter ou de remonter votre enceinte.

Votre appareil transmet et reçoit des fréquences radioélectriques autour de 2.4 Ghz. Ces émissions peuvent perturber le fonctionnement de nombreux appareils électriques. Afin d'éviter tout accident, éteignez votre enceinte lorsque vous vous situez dans les lieux suivants :

- Endroits où du gaz inflammable est présent, dans un hôpital, un train, un avion ou une station essence ;

- A proximité des portes automatiques ou d'alarmes incendies.

Si vous possédez un stimulateur cardiaque ou autre prothèse, demandez conseil à votre médecin.

Le récepteur fonctionne dans un rayon d'environ 10m. La portée de communication peut varier selon les obstacles (personne, métal, mur, etc.) ou l'environnement électromagnétique.

Ne nettoyez aucune partie du produit avec des solvants, diluants ou autres produits agressifs. Si un nettoyage est nécessaire, utilisez un chiffon doux, en humidifiant au besoin d'une quantité réduite d'eau.

FR - Afin d'éviter des dommages auditifs éventuels, ne pas écouter à un niveau sonore élevé pendant une longue durée. EN - To avoid possible damage to your hearing, do not listen to high sound levels for long periods of time. ES - Para evitar posibles daños auditivos, no escuche niveles sonoros elevados durante períodos prolongados. IT - Per evitare possibili danni all'udito, non ascoltare livelli sonori elevati per lunghi periodi di tempo. NL - Luister niet te lang naar hoge geluidsniveaus om mogelijke schade aan uw gehoor te voorkomen. DE - Um mögliche Gehörschäden zu vermeiden, sollten Sie nicht über einen längeren Zeitraum mit hoher Lautstärke zuhören.

Conservez ce produit dans un endroit sec. Ne placez et n'utilisez jamais le produit dans des conditions humides ou sales.

S'assurer que l'enceinte est éteinte lorsqu'elle n'est pas utilisée et ne laissez la batterie complètement déchargée pendant une longue période.

FR - 0.5W : puissance minimale requise par l'équipement radioélectrique à charger. 10W : puissance maximale requise par l'équipement radioélectrique pour atteindre la vitesse de charge maximale. EN - 0.5W: minimum power required by the radio equipment to be charged. 10W: maximum power required by the radio equipment to reach the maximum charging speed.

ES - 0.5W: potencia mínima requerida por el equipo de radio para ser cargado. 10W: potencia máxima requerida por el equipo radioeléctrico para alcanzar la velocidad máxima de carga. IT - 0.5W: potenza minima richiesta dall'apparecchiatura radio per essere caricata. 10W: potenza massima richiesta dall'apparecchiatura radio per raggiungere la velocità massima di ricarica. NL - 0.5W: minimale vermogen dat de radioapparatuur nodig heeft om te worden opgeladen. 10W: maximal vermogen dat de radioapparatuur nodig heeft om de maximale laadsnelheid te bereiken. DE - 0.5W: Mindestleistungsbedarf des zu ladenden Funkgeräts. 10W: Maximale Leistung, die von der Funkanlage benötigt wird, um die maximale Ladegeschwindigkeit zu erreichen.

### CARACTÉRISTIQUES

Autonomie : 4-5h (avec 50% de volume)

Durée de la charge : 5-8h

Batterie intégrée : 3500 mAh

Version Bluetooth® 5.3

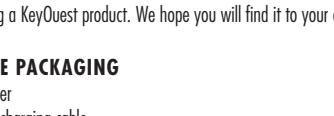
Réponse en fréquence : 120 Hz - 18 KHz

Taille maximale de la mémoire USB/micro SD prise en charge : 64 GB

Formats audio supportés : MP3

5 modes LED

## UTILISATION PRODUIT



1 : Réduction du volume (pression courte) ou piste précédente (pression longue).

2 : Allumer / éteindre l'enceinte et mode Bluetooth® (pression longue), PLAY / PAUSE pendant la lecture de musique (pression courte).

3 : Réglage des différents modes d'éclairage LED (1 pression courte).

4 : Changement de mode de lecture : carte Micro SD/Cle USB/Aux (pression courte) ou mode True Wireless Stereo (TWS) en mode Bluetooth (BT) (pression longue).

5 : Augmentation du volume (pression courte) ou piste suivante (pression longue).

6 : Port de charge USB-C : utilisez le câble de charge inclus et branchez-le à un chargeur adapté pour charger l'enceinte.

7 : Insérez une carte Micro SD pour lire de la musique MP3.

8 : Insérez une clé USB pour lire de la musique MP3.

9 : Insérez un câble auxiliaire.

## EN STREET VIBES SPEAKER

Thank you for purchasing a KeyQuest product. We hope you will find it to your complete satisfaction.

### CONTENTS OF THE PACKAGING

- A wireless speaker
- A USB to USB-C charging cable
- A user manual

### ADVERTENCIAS E INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

Este producto lleva incorporada una batería de litio, utilícela con cuidado.

Este altavoz debe cargarse con el voltaje correcto, ya que un voltaje excesivo prolongado puede dañar el dispositivo.

Manéjelo del altavoz con cuidado. Un golpe, una sacudida o una caída, incluso desde poca altura, podrían dañarlo. Cuando utilices el volumen máximo, te recomendamos que coloques el altavoz sobre una superficie estable debido a las vibraciones.

Este producto no es un juguete. Manténlo fuera del alcance de los niños.

No intentes desmontar o reassemblar tu altavoz.

Este producto transmite y recibe radiofrecuencias en torno a 2,4 Ghz. Estas emisiones pueden interferir en el funcionamiento de muchos aparatos electrónicos. Para evitar accidentes, apaga tu altavoz en las siguientes lugares:

- Lugares donde haya gases inflamables, como hospitales, trenes, aviones o gasolineras;

- Cerca de puertas automáticas o alarmas contra incendios.

If you have a pacemaker or other prosthesis, ask your doctor for advice.

The receiver operates within a radius of approximately 10m. The communication range may vary depending on obstacles (people, metal, walls, etc.) or the electromagnetic environment.

To charge the speaker, connect the charging adapter to the mains and then to the speaker. The charging indicator will glow red during the charging process until the charging adapter is disconnected or the battery reaches full capacity. An audible warning indicates that the battery level is low - start charging the battery.

Do not place this appliance next to a heat source such as a radiator, heater, cooker or other heat-producing appliance.

Keep this product in a dry place. Never place or use the product in damp or dirty conditions.

Ensure that the speaker is switched off when not in use and do not leave the battery fully discharged for a long period.

FR - Afin d'éviter des dommages auditifs éventuels, ne pas écouter à un niveau sonore élevé pendant une longue durée. EN - To avoid possible damage to your hearing, do not listen to high sound levels for long periods of time. ES - Para evitar posibles daños auditivos, no escuche niveles sonoros elevados durante períodos prolongados. IT - Per evitare possibili danni all'udito, non ascoltare livelli sonori elevati per lunghi periodi di tempo. NL - Luister niet te lang naar hoge geluidsniveaus om mogelijke schade aan uw gehoor te voorkomen. DE - Um mögliche Gehörschäden zu vermeiden, sollten Sie nicht über einen längeren Zeitraum mit hoher Lautstärke zuhören.

Maintenga este producto en un lugar seco. Nunca coloque ni utilice el producto en condiciones de humedad o suciedad.

FR - Allumez l'enceinte. Insérez une carte Micro SD dans la fente (7), en maintenant les contacts face à la prise USB, ou insérez une clé USB (8). La lecture démarre automatiquement.

FR - Stop using this product if any abnormalities occur, such as abnormal odour, overheating, discolouration or change in shape.

FR - To avoid possible hearing damage, do not listen to high sound levels for long periods of time.

FR - Desenchufe el altavoz durante una tormenta eléctrica.

FR - Deje de utilizar este producto si se produce alguna anomalía, como olor anormal, sobrecalentamiento, decoloración o cambio de forma.

FR - Al encenderlo por primera vez, el altavoz entrará en modo de emparejamiento Bluetooth®. Abre los ajustes Bluetooth® de tu teléfono, busca «Street Vibes KEYQUEST» y conectate. Si tu teléfono requiere una contraseña o PIN, introduce «0000».

FR - Para evitar posibles daños auditivos, no escuche altos niveles de sonido durante largos períodos de tiempo.

FR - CARACTERÍSTICAS

FR - Autonomía: 4-5h (al 50% de volumen)

FR - Tiempo de carga: 5-8h

FR - Batería integrada: 3500 mAh

FR - Bluetooth® versión 5.3

FR - Respuesta en frecuencia: 120 Hz - 18 KHz

FR - Tamaño máximo de la memoria USB/micro SD admitida: 64 GB

FR - Formatos de audio compatibles: MP3

FR - 5 modos LED

## EN STREET VIBES SPEAKER

Gracias por comprar un producto KeyQuest. Esperamos que sea de su entera satisfacción.

### CONTENIDO DEL EMBALAJE

- Un altavoz inalámbrico
- Un cable de carga de USB a USB-C
- Un manual del usuario

### ADVERTENCIAS E INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

Este producto lleva incorporada una batería de litio, utilícela con cuidado.

Este altavoz debe cargarse con el voltaje correcto, ya que un voltaje excesivo prolongado puede dañar el dispositivo.

Manéjelo del altavoz con cuidado. Un golpe, una sacudida o una caída, incluso desde poca altura, podrían dañarlo. Cuando utilices el volumen máximo, te recomendamos que coloques el altavoz sobre una superficie estable debido a las vibraciones.

Este producto no es un juguete. Manténlo fuera del alcance de los niños.

No intentes desmontar o reassemblar tu altavoz.

Este producto transmite y recibe radiofrecuencias en torno a 2,4 Ghz. Estas emisiones pueden interferir en el funcionamiento de muchos aparatos electrónicos. Para evitar accidentes, apaga tu altavoz en las siguientes lugares:

- Lugares donde haya gases inflamables, como hospitales, trenes, aviones o gasolineras;

- Cerca de puertas automáticas o alarmas contra incendios.

If you have a pacemaker or other prosthesis, ask your doctor for advice.

The receiver operates within a radius of approximately 10m. The communication range may vary depending on obstacles (people, metal, walls, etc.) or the electromagnetic environment.

To charge the speaker, connect the charging adapter to the mains and then to the speaker. The charging indicator will glow red during the charging process until the charging adapter is disconnected or the battery reaches full capacity. An audible warning indicates that the battery level is low - start charging the battery.

Do not place this appliance next to a heat source such as a radiator, heater, cooker or other heat-producing appliance.

Keep this product in a dry place. Never place or use the product in damp or dirty conditions.

Ensure that the speaker is switched off when not in use and do not leave the battery fully discharged for a long period.

FR - Afin d'éviter des dommages auditifs éventuels, ne pas écouter à un niveau sonore élevé pendant une longue durée. EN - To avoid possible damage to your hearing, do not listen to high sound levels for long periods of time. ES - Para evitar posibles daños audit

## IT DIFFUSORE STREET VIBES

Grazie per aver acquistato un prodotto KeyQuest. Ci auguriamo che il prodotto sia di vostra completa soddisfazione.

### CONTENUTO DELLA CONFEZIONE

- Un altoparlante wireless
- Un cavo di ricarica da USB a USB-C
- Un manuale d'uso

### AVVERTENZE E ISTRUZIONI DI SICUREZZA

Questo prodotto è dotato di una batteria al litio incorporata, da utilizzare con cautela.

Questo diffusore deve essere caricato con la tensione corretta, poiché una tensione eccessiva prolungata può danneggiare il dispositivo.

Maneggiare il diffusore con cura. Un colpo, un urto o una caduta, anche da un'altezza minima, potrebbero danneggiarlo.

Quando si utilizza il volume massimo, si consiglia di posizionare il diffusore su una superficie stabile a causa delle vibrazioni.

Questo prodotto non è un giocattolo e va tenuto fuori dalla portata dei bambini.

Non tentate di smontare o rimontare il diffusore.

Il dispositivo trasmette e riceve frequenze radio intorno ai 2,4 Ghz. Queste emissioni possono interferire con il funzionamento di molti dispositivi elettronici. Per evitare incidenti, spegnere il diffusore nei seguenti luoghi:

- Luoghi in cui sono presenti gas infiammabili, come ospedali, treni, aerei o stazioni di servizio;

- in prossimità di porte automatiche o allarmi antincendio.

Se si è portatori di pacemaker o di altre protesi, chiedere consiglio al proprio medico.

Il ricevitore funziona in un raggio di circa 10 metri. Il raggio di comunicazione può variare a seconda degli ostacoli (persone, metallo, pareti, ecc.) o dell'ambiente elettromagnetico.

Non pulire nessuna parte del prodotto con solventi, diluienti o altri prodotti aggressivi. Se è necessario pulirlo, utilizzare un panno morbido, eventualmente inumidito con poca acqua.

Non collocare l'apparecchio vicino a una fonte di calore come un termosifone, una stufa, un fornello o un altro apparecchio che produce calore.

Conservare il prodotto in un luogo asciutto. Non collocare o utilizzare mai il prodotto in condizioni di umidità o sporcizia.

Assicurarsi che il diffusore sia spento quando non viene utilizzato e non lasciare la batteria completamente scarica per un lungo periodo.

Collegare il diffusore durante un temporale.

Interrompere l'uso del prodotto in caso di anomalie, quali odore anomalo, surriscaldamento, scolorimento o cambiamento di forma.

Per evitare possibili danni all'udito, non ascoltare livelli sonori elevati per lunghi periodi di tempo.

### CARATTERISTICHE

Autonomia: 4-5 ore (al 50% del volume)

Tempo di ricarica: 5-8 ore

Batteria integrata: 3500 mAh

Bluetooth® versione 5.3

Risposta in frequenza: 120 Hz - 18 KHz

Dimensione massima della memoria USB/micro SD supportata: 64 GB

Formati audio supportati: MP3

5 modalità LED

Autonomia: 4-5 ore (al 50% del volume)

Tempo di ricarica: 5-8 ore

Batteria integrata: 3500 mAh

Bluetooth® versione 5.3

Frequenziegang: 120 Hz - 18 KHz

Maximaal ondersteund USB/micro SD-heugen: 64 GB

Ondersteunde audio-indelingen: MP3

5 LED-modi

Autonomia: 4-5 ore (al 50% del volume)

Tempo di ricarica: 5-8 ore

Batteria integrata: 3500 mAh

Bluetooth® versione 5.3

Frequenziegang: 120 Hz - 18 KHz

Maximaal ondersteund USB/micro SD-heugen: 64 GB

Ondersteunde audio-indelingen: MP3

5 LED-modi

Autonomia: 4-5 ore (al 50% del volume)

Tempo di ricarica: 5-8 ore

Batteria integrata: 3500 mAh

Bluetooth® versione 5.3

Frequenziegang: 120 Hz - 18 KHz

Maximaal ondersteund USB/micro SD-heugen: 64 GB

Ondersteunde audio-indelingen: MP3

5 LED-modi

Autonomia: 4-5 ore (al 50% del volume)

Tempo di ricarica: 5-8 ore

Batteria integrata: 3500 mAh

Bluetooth® versione 5.3

Frequenziegang: 120 Hz - 18 KHz

Maximaal ondersteund USB/micro SD-heugen: 64 GB

Ondersteunde audio-indelingen: MP3

5 LED-modi

Autonomia: 4-5 ore (al 50% del volume)

Tempo di ricarica: 5-8 ore

Batteria integrata: 3500 mAh

Bluetooth® versione 5.3

Frequenziegang: 120 Hz - 18 KHz

Maximaal ondersteund USB/micro SD-heugen: 64 GB

Ondersteunde audio-indelingen: MP3

5 LED-modi

Autonomia: 4-5 ore (al 50% del volume)

Tempo di ricarica: 5-8 ore

Batteria integrata: 3500 mAh

Bluetooth® versione 5.3

Frequenziegang: 120 Hz - 18 KHz

Maximaal ondersteund USB/micro SD-heugen: 64 GB

Ondersteunde audio-indelingen: MP3

5 LED-modi

Autonomia: 4-5 ore (al 50% del volume)

Tempo di ricarica: 5-8 ore

Batteria integrata: 3500 mAh

Bluetooth® versione 5.3

Frequenziegang: 120 Hz - 18 KHz

Maximaal ondersteund USB/micro SD-heugen: 64 GB

Ondersteunde audio-indelingen: MP3

5 LED-modi

Autonomia: 4-5 ore (al 50% del volume)

Tempo di ricarica: 5-8 ore

Batteria integrata: 3500 mAh

Bluetooth® versione 5.3

Frequenziegang: 120 Hz - 18 KHz

Maximaal ondersteund USB/micro SD-heugen: 64 GB

Ondersteunde audio-indelingen: MP3

5 LED-modi

Autonomia: 4-5 ore (al 50% del volume)

Tempo di ricarica: 5-8 ore

Batteria integrata: 3500 mAh

Bluetooth® versione 5.3

Frequenziegang: 120 Hz - 18 KHz

Maximaal ondersteund USB/micro SD-heugen: 64 GB

Ondersteunde audio-indelingen: MP3

5 LED-modi

Autonomia: 4-5 ore (al 50% del volume)

Tempo di ricarica: 5-8 ore

Batteria integrata: 3500 mAh

Bluetooth® versione 5.3

Frequenziegang: 120 Hz - 18 KHz

Maximaal ondersteund USB/micro SD-heugen: 64 GB

Ondersteunde audio-indelingen: MP3

5 LED-modi

Autonomia: 4-5 ore (al 50% del volume)

Tempo di ricarica: 5-8 ore

Batteria integrata: 3500 mAh

Bluetooth® versione 5.3

Frequenziegang: 120 Hz - 18 KHz

Maximaal ondersteund USB/micro SD-heugen: 64 GB

Ondersteunde audio-indelingen: MP3

5 LED-modi

Autonomia: 4-5 ore (al 50% del volume)

Tempo di ricarica: 5-8 ore

Batteria integrata: 3500 mAh

Bluetooth® versione 5.3

Frequenziegang: 120 Hz - 18 KHz

Maximaal ondersteund USB/micro SD-heugen: 64 GB

Ondersteunde audio-indelingen: MP3

5 LED-modi

Autonomia: 4-5 ore (al 50% del volume)

Tempo di ricarica: 5-8 ore

Batteria integrata: 3500 mAh

Bluetooth® versione 5.3

Frequenziegang: 120 Hz - 18 KHz

Maximaal ondersteund USB/micro SD-heugen: 64 GB

Ondersteunde audio-indelingen: MP3

5 LED-modi

Autonomia: 4-5 ore (al 50% del volume)

Tempo di ricarica: 5-8 ore

Batteria integrata: 3500 mAh

Bluetooth® versione 5.3

Frequenziegang: 120 Hz - 18 KHz

Maximaal ondersteund USB/micro SD-heugen: 64 GB

Ondersteunde audio-indelingen: MP3

5 LED-modi

Autonomia: 4-5 ore (al 50% del volume)

Tempo di ricarica: 5-8 ore

Batteria integrata: 3500 mAh

Bluetooth® versione 5.3

Frequenziegang: 120 Hz - 18 KHz

Maximaal ondersteund USB/micro SD-heugen: 64 GB

Ondersteunde audio-indelingen: MP3

5 LED-modi

Autonomia: 4-5 ore (al 50% del volume)

Tempo di ricarica: 5-8 ore

Batteria integrata: 3500 mAh

Bluetooth® versione 5.3

Frequenziegang: 120 Hz - 18 KHz

Maximaal ondersteund USB/micro SD-heugen: 64 GB

Ondersteunde audio-indelingen: MP3

5 LED-modi

Autonomia: 4-5 ore (al 50% del volume)